



# Cordillera de Talamanca-La Amistad: un Patrimonio Mundial

## UN VISTAZO AL PASADO

DURANTE EL PERÍODO DE COLONIZACIÓN, fue una regla sin excepciones, que tanto españoles como criollos se fueran adueñando de las mejores tierras y empujando a los indígenas hacia los sitios más inhóspitos y difíciles de llegar. Fue así como los indígenas empezaron a emigrar hacia la zona de la Cordillera de Talamanca, en el sur de Costa Rica, compartiendo con la naturaleza, aprendiendo sus secretos y valorando todo lo que ella es capaz de ofrecer. Actualmente cerca de 20 000 indígenas de los grupos bribí y cabécar viven en la zona.

LA MAYOR PARTE DE ESA CORDILLERA está formada por áreas silvestres protegidas y territorios indígenas que han sido declarados por la UNESCO en 1983 sitios de Patrimonio Mundial (Revista Forestal Centroamericana N° 11). La vegetación de la zona comprende más de 10 000 especies de plantas superiores, lo cual equivale a más del 90% del país. La alta variedad de fauna silvestre incluye un gran número de especies en peligro de extinción, como todos los félidos de América Central, el tapir (*Tapirus bairdu*) y el quetzal (*Pharomachrus mocinno*).

ES CASI SEGURO que ningún lugar del mundo al que haya entrado la modernización, podrá exhibir índices tan elevados de conservación ambiental, respaldados tan solo por la sensibilidad y sensatez humana.

**"NOSOTROS SOMOS SOÑADORES porque nuestros tatarabuelos le enseñaron a soñar a nuestros abuelos, nuestros abuelos le enseñaron a nuestros padres, y ellos nos enseñaron a nosotros.**

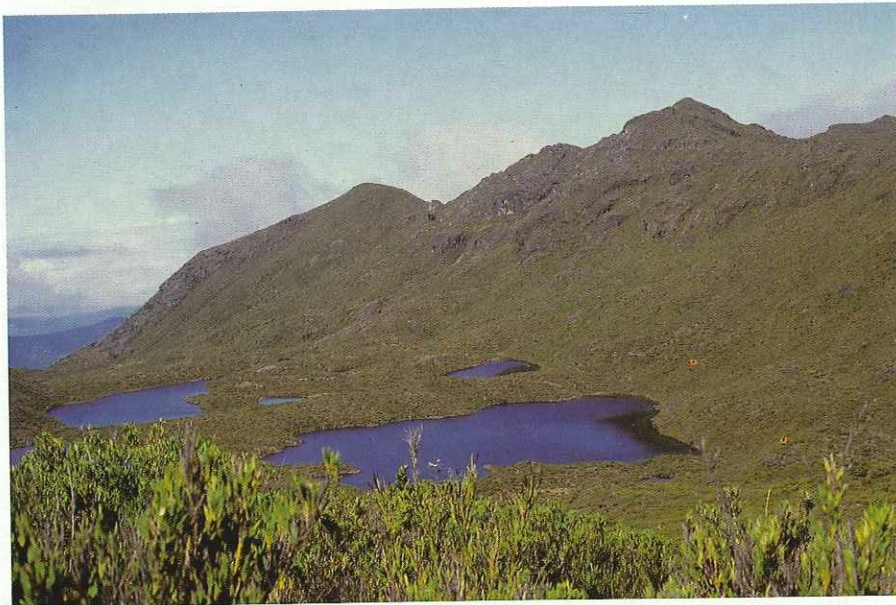
**NOSOTROS TENEMOS AHORA un compromiso muy grande, porque tenemos que empezar a enseñar a soñar a los chiquititos que vienen, porque si no, se acabó la cuestión indígena, se acabó el discurso de la diversidad cultural, tan negada en nuestro país."**

Guillermo Rodríguez  
Presidente de la Asociación  
por la Defensa de los  
Derechos Indígenas  
(CODEBRIWAC)  
Talamanca



## RELACIÓN ARMÓNICA CON LA NATURALEZA

CON LA AYUDA DE tres diferentes puntos de vista: la visión técnica, la visión indígena y la visión artística, haremos un recorrido por el Área de Conservación La Amistad (ACLA), que abarca la mayor parte de la Cordillera de Talamanca, con el propósito de comprender más profundamente la importancia de una relación armónica con la naturaleza.



En la fotografía, lagunas glaciales del cerro Chirripó, la montaña más alta de la parte sur de América Central. (Foto: Servicio de Parques Nacionales).

### VISIÓN TÉCNICA

GRACIAS AL TRABAJO de varios técnicos, investigadores y trabajadores de campo, podemos contar hoy con datos más precisos sobre la Cordillera de Talamanca-La Amistad.

EN LA CORDILLERA de Talamanca, Costa Rica, existen las siguientes áreas silvestres protegidas y los territorios indígenas:

Parque Internacional La Amistad	193 929 ha
Parque Nacional Chirripó	50 900 ha

Reservas biológicas:	
Hitoy Cerere	9 044 ha
Barbilla	10 000 ha
Zona protectora Las Tablas	19 602 ha
Reservas indígenas: Tayni, Telire, Talamanca Ujarrás, Salitre y Cabagra	217 441 ha

ESTE CONJUNTO DE ÁREAS silvestres protegidas y territorios indígenas es el que la UNESCO incluyó en 1983 dentro de la lista

de sitios de Patrimonio Mundial en el marco de la *Convención para la Protección del Patrimonio Mundial Natural y Cultural*.

### ¿CÓMO ES LA ZONA?

TALAMANCA ES la más alta e inalterada cadena montañosa de América Central. En ella se encuentra el cerro Chirripó que está a 3 820 msnm.

LA UBICACIÓN geográfica permite un importante intercambio genético entre la flora y la fauna de América del Sur y del Norte, lo cual, unido a las diferencias de

altitud y clima, ha creado una gran diversidad biológica.

EN ESTA ÁREA se distribuyen ocho ecosistemas diferentes, entre los que destaca el único páramo de altura que hay en la América Tropical del Hemisferio Norte. Es un sitio raso, frío y de vegetación achaparrada.

EN LA ZONA se encuentra el área de bosque virgen más extenso de Costa Rica, incluyendo bosques desde muy húmedos, pluviales y nubosos hasta áreas coronadas por picos y macizos que sostienen páramos y ciénagas frías.

TAMBIÉN HAY zonas de altura, donde yace la turba, que es un combustible fósil formado de residuos vegetales acumulados en lugares pantanosos.

LA ÉPOCA DE los grandes glaciares, hace unos 25 000 años, dejaron grandes marcas en la Cordillera, como lagos y valles profundos, que no se localizan en ningún otro sitio a miles de kilómetros a la redonda.

EN ESTA MISMA Cordillera, del lado de Panamá, continúa el Parque de La Amistad, con una extensión de 221 000 ha, que también ha sido declarado por la UNESCO Patrimonio Mundial en 1990.

### VISIÓN INDÍGENA

EN ESTA ZONA vive el 80% de la población indígena del país.

Guillermo Rodríguez expresa: "TODO LO QUE esta zona produce nos ha ayudado a sobrevivir esos quinientos años de no libertad, sin que por ello le hayamos hecho daño al bosque, pues él nos ha dado abrigo, alimento, calor, tradición, salud y muchas enseñanzas.



EN COSTA RICA se habla mucho y se vende la idea de que es un país con una gran cantidad de áreas protegidas pero lo cierto es que es contradictorio con las políticas de desarrollo, pues en esas áreas que hoy se llaman parques y reservas, hasta esta misma de La Amistad, existen grandes intentos de explotación de recursos mineros y carboníferos.

EN ESTA ZONA se están dando actividades ilegales en forma clandestina como la cacería y la extracción de material genético.

EL GOBIERNO ESTÁ firmando convenios con institutos de investigación sin que nosotros sepamos qué estudios se están haciendo ahí y a quién van dirigidos.

LOS PROBLEMAS que ha habido con los refugios silvestres que se han creado, es que se ha tomado en cuenta sólo el elemento del bosque y no el elemento humano. Eso en gran parte es la insostenibilidad de estas áreas protegidas."

### VISIÓN DEL ARTISTA

DOS ARTISTAS QUE visitaron el Parque Nacional Chirripó, localizado en la misma Cordillera, nos relataron sus impresiones de la siguiente forma:

DESDE LA ENTRADA, hasta la cima, se recorren como 20 km a pie, por un trillo y siempre cuesta arriba, parece que esos kilómetros se multiplicaran.

FUIMOS EN TIEMPO lluvioso y por eso tuvimos que pasar la noche en un albergue que queda como a

7 km de la entrada y el que se supone es sólo para almorzar, reposar un rato y seguir hacia la cima.

SUPERANDO EL FRÍO -porque es prohibido hacer fogatas, ya que en el pasado hubo un incendio tan grande que se perdió gran parte del bosque- es indescriptible la sensación de pasar una noche en aquella impresionante selva, llena de una multitud de sonidos de animales, incluyendo el de un puma, aunque no logramos ponernos de acuerdo si fueron los nervios los que nos jugaron una mala pasada.



Dibujo: Roy García.

MUY TEMPRANO iniciamos nuestra caminata hacia la cumbre, en medio de una exuberante vegetación e infinidad de especies de pájaros, incluyendo los bellísimos quetzales.

CONFORME SE VA llegando a la cima, la vegetación va desapareciendo. No tenemos palabras, para describir lo que allí se ve. Por un momento, uno cree estar en la cima del mundo, la emoción es tan grande, que el frío y el viento dejan de sentirse. Aquel páramo tan desolado provocaba deseos de llorar, pero aquella magnificencia que se extendía a nuestros pies provocaba deseos de reír, de gritar y de brincar. Creo que algo de eso hicimos allá arriba.

REGRESAMOS SOBRECOGIDOS por la grandeza y con un temor inaudito de que los nietos de nuestros nietos llegaran a conocer La Amistad solo como una pista para helicópteros con turistas y un conglomerado de hoteles de montaña.

SER PATRIMONIO MUNDIAL nos puede dar la certeza de que eso no sucederá. ¡Ojalá!

### PROBLEMÁTICA

LOS PRINCIPALES problemas que afectan la región son descritos seguidamente por el Ing. Fernando Quirós Brenes, jefe del Programa de Educación Ambiental del Servicio de Parques Nacionales.

"A PESAR DE que la mayor parte de la región central de Talamanca permanece en estado natural y se encuentra legalmente protegida, las áreas adyacentes han sufrido cambios severos por el uso inadecuado de sus suelos.

LA PÉRDIDA DE los recursos naturales es el resultado de la presión ejercida por la ampliación de la frontera agrícola bananera, poniendo en cierto peligro la estabilidad de las áreas protegidas.

EL COSTO HUMANO del aislamiento histórico, se refleja en los más bajos índices socioeconómicos de Costa Rica. Deficientes servicios de salud, transporte y educación, hacen que la población presente las tasas más altas de mortalidad, desnutrición y analfabetismo.

LA TENENCIA DE la tierra es crítica en La Amistad y se constituye en



fuelle de conflicto para el manejo de toda la unidad de conservación. Los territorios indígenas son el mejor ejemplo de este problema, particularmente en la región Pacífica, donde se han establecido grandes núcleos de población foránea.

LA REGIÓN ES centro de atracción de intereses comerciales de exploración y explotación mineral y de hidrocarburos. Algunos de estos proyectos extractivos implicarían la remoción de la cobertura forestal, uso de maquinaria pesada para construcción de túneles y vías de acceso que facilitarían el establecimiento de nuevos asentamientos humanos.

OTRAS INICIATIVAS de gran infraestructura propuestas para la zona de Talamanca y que de concretarse provocarían un fuerte impacto son: 1) la construcción de un oleoducto interoceánico, 2) la construcción de una carretera trans-Talamanca que atravesaría la carretera misma, 3) cerca de 25 proyectos hidroeléctricos, siendo el de mayor impacto el de Boruca-Térraba, que inundará alrededor de 28 000 ha, y 4) proyecto de construcción de un teleférico en el Parque Nacional Chirripó."

## DOS VISIONES Y DOS PROPUESTAS

### VISIÓN INSTITUCIONAL

ALGUNAS ACCIONES del Servicio de Parques Nacionales (SPN) se enmarcan dentro de los esquemas de prevención y vigilancia: control de la cacería, de las que-

mas, tala y extracción de subproductos del bosque y de piezas arqueológicas.

OTRAS INICIATIVAS importantes se relacionan con el desarrollo y regulación de la actividad turística y la investigación de la biodiversidad, bajo la asesoría del Instituto Nacional de Biodiversidad



"Esta zona nos ha ayudado a sobrevivir quinientos años...", manifiesta el señor Guillermo Rodríguez, bribbí de Talamanca al referirse al Parque La Amistad. (Foto: Servicio de Parques Nacionales).

(INBio). Asimismo se ha venido trabajando en procesos de capacitación y educación ambiental con grupos de campesinos, mujeres, jóvenes y niños.

CON EL PROPÓSITO de establecer estrategias de interrelación entre las acciones de conservación de los recursos naturales, impulsadas actualmente por el Área de

Conservación La Amistad-Región Pacífico (ACLA-RP), y las necesidades de desarrollo socioeconómico de las comunidades aledañas, desde 1994 se logró establecer un proyecto de investigación en el campo social denominado Estrategia de Desarrollo Comunitario para la Zona de Influencia del ACLA-RP.

CON ESTE PROYECTO se realizó un diagnóstico de la problemática socioambiental de las comunidades y se identificaron propuestas de desarrollo local para determinar programas o proyectos que se adecúen a las soluciones de dicha problemática.

LA MAYORÍA de las acciones propuestas se relacionan con perfiles de proyectos socioproductivos, con especial énfasis en la autogestión productiva, la sostenibilidad de la base de los recursos naturales y sistemas de financiamiento local favorables a las condiciones de los campesinos que se desea beneficiar.

### VISIÓN COMUNITARIA

DON GUILLERMO Rodríguez, como parte involucrada e interesada en la situación actual y futura del área expone una visión de la comunidad indígena. El dice:

"SOÑANDO, pensamos que este parque es de toda la humanidad. Por eso es que estas áreas, históricamente, han sido protegidas por nuestras poblaciones. Esas áreas fueron pasos históricos de nuestros antepasados y nunca se requirió de una ley, ni de nada, para protegerlas. Ahora estamos en el área de amortiguamiento y, en ese marco, hemos venido



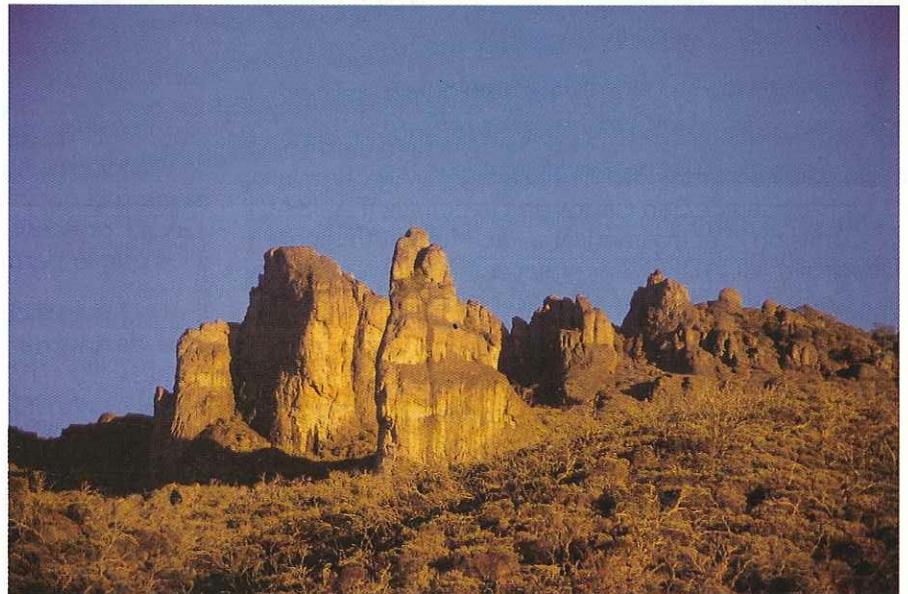
planteando una lucha: si nosotros, desde hace ya más de quinientos años, somos los que hemos protegido ese bosque natural, que por eso es el más grande que existe en toda América Central, no es posible que no participemos en el proceso de planificación de las actividades que se vayan a desarrollar en esa área protegida. Nosotros queremos y tenemos toda la intención de administrar esas áreas. Cinco siglos respaldan no sólo nuestra capacidad administrativa, aunque sea muy diferente a la de los blancos, sino también nuestra voluntad y valentía para defenderla de quienes la querían destruir.

A NOSOTROS los indígenas nos sirve que le hayan dado categoría de Patrimonio de la Humanidad, porque eso ayuda a evitar también que esas áreas sean destruidas por unas cuantas compañías que quieren hacer algunos experimentos. Se requiere de un compromiso de la comunidad internacional para evitar que esas áreas sean destruidas.

POR ESO ESTAMOS fortaleciendo en términos organizativos a las comunidades que están al puro pie de la montaña y estamos trabajando en una propuesta que pensamos presentarle al Gobierno, en la que, básicamente, incluimos un reclamo histórico sobre ese territorio. En la propuesta sobre planificación de esa área, planteamos que somos nosotros los que tenemos que señalar el cómo, el qué y el cuánto, no por ningún deseo de poder, sino porque queremos compartir con el Estado y con la humanidad en general, un conocimiento, una actitud y un amor a todo lo que da la tierra, que hemos ido enriqueciendo desde hace mucho más de quinientos años.



*En 1976 un gran incendio que duró tres semanas dañó el 80% del páramo del Chirripó. La recuperación del área tardará años. (Foto: Servicio de Parques Nacionales).*



*Los crestones del Chirripó, mudos testigos de la biodiversidad y la riqueza escénica que ofrece el área a la humanidad. (Foto: Servicio de Parques Nacionales).*

NOSOTROS PENSAMOS que la gente que vive en la zona de amortiguamiento si se le entrena, puede perfectamente vigilar para que no se den más las actividades ilegales. Los recursos naturales en manos del Gobierno y de sus instituciones no están lo suficientemente seguros, requieren de una mayor participación de las comunidades en el proceso de protección.

HAY QUE PASAR del discurso a la práctica, como ya lo hemos hecho nosotros para demostrar que las áreas protegidas de este país sí se pueden proteger con la participación de la comunidad."

**Nota de la Editora:** Se agradece a los señores Fernando Quirós Brenes y Guillermo Rodríguez la valiosa información y colaboración que brindaron para elaborar este artículo.